



SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES

HUMAN RESOURCES DEPARTMENT

Le 22 décembre 2022

December 22, 2022

POSTE À POURVOIR
Affectation temporaire
Emploi occasionnel (été)

JOB OPENING
Temporary assignment
Occasional job (summer)

PATROUILLEUR(EUSE) VÉLO
Sécurité publique

BIKE PATROLLER
Public Security

Le lieu de travail est la Sécurité publique, 10, avenue Roosevelt. L'horaire de travail est variable, du lundi au vendredi, quatre (4) jours par semaine.

The workplace is the Public Security, 10, Roosevelt Avenue. The work schedule is variable, from Monday to Friday, four (4) days per week.

NATURE DE L'EMPLOI

Le travail consiste principalement à veiller à l'application des règlements de la sécurité routière en matière de sécurité à vélo et à émettre des billets de courtoisie lorsque des règlements municipaux de base ne sont pas respectés.

JOB DESCRIPTION

The work consists mainly of ensuring compliance with the bicycle safety provisions of road safety laws and regulations and of issuing warnings when basic municipal by-laws are not obeyed.

EXEMPLES DE TÂCHES ACCOMPLIES

- Patrouille à vélo les parcs, terrains de jeux, rues et pistes cyclables tout au long de l'été.
- Émet des billets de courtoisie.
- Anime des ateliers portant sur la sécurité à vélo pour les enfants des camps de jour.
- Participe à différents événements communautaires, des tournois sportifs amicaux ou encore des activités sociales intergénérationnelles.
- Effectue toute autre tâche connexe.

EXAMPLES OF TASKS PERFORMED

- Bike-patrols the parks, playgrounds, streets and bike paths throughout the summer.
- Issues warnings.
- Leads bicycle safety workshops for young people at the day camps.
- Takes part in various community events, friendly sports tournaments and intergenerational social activities.
- Performs any other related tasks.

LATITUDE D'ACTION

Les tâches de l'emploi imposent un ordre précis des travaux. L'employé n'a pas la possibilité de planifier ou d'organiser ses activités, elles lui sont pratiquement fixées d'avance. Le travail est habituellement étroitement contrôlé.

SCOPE

The tasks of the job require an exact order of execution. The employee has no possibility of planning or of organizing his activities, they are predetermined in advance. The work is normally closely monitored

**INSTRUCTION ET EXPÉRIENCE
REQUISES**

Avoir complété son 4^e secondaire avant le 30 juin de l'année courante.

REQUIRED TRAINING AND EXPERIENCE

Have completed secondary 4 by June 30 of the current year.

EXIGENCES

- Bilinguisme;
- Disponibilité;
- Entregent;
- Grande aptitude à travailler avec le public;
- Tact et courtoisie.

L'échelle salariale est de 16,69 \$ à 21,82 \$ l'heure (classe B).

Durée de l'emploi:

- 8 semaines à 32 heures/semaine

Formation (obligatoire)

- Semaine du 19 juin 2023

Les personnes que ce poste intéresse doivent adresser leur demande par écrit à Vanessa Abdulezer, au Service des Ressources humaines en mentionnant le numéro de concours **2022-ÉTÉ-18** avant **vendredi le 3 février 2023, 16h30** au :

En remplissant [ce formulaire](#)

Par courriel :

ressourceshumaines@ville.mont-royal.qc.ca

Ou, en personne:

Service des Ressources humaines
Ville de Mont-Royal
90, avenue Roosevelt
Mont-Royal (Québec)
H3R 1Z5

Veillez noter :

Les candidats doivent être disponibles pour des entrevues fin mars 2023.

REQUIREMENTS

- Bilingual;
- Availability;
- Interpersonal skills;
- Very skilled at dealing with the public;
- Acting tactfully and politely.

The salary is between \$ 16.69 and \$ 21.82 per hour (class B).

Term of employment:

- 8 weeks, 32 hours/week

Training (mandatory)

- Week of June 19, 2023

Interested candidates should apply in writing to Vanessa Abdulezer at the Human Resources Department indicating contest number **2022-ÉTÉ-18** before **Friday, February 3, 2023, at 16:30** to:

By filling out [this form](#)

By e-mail:

humanresources@town.mount-royal.qc.ca

Or, in person:

Human resources Department
Town of Mount Royal
90 Roosevelt Avenue
Mount-Royal, Québec
H3R 1Z5

Please note:

Candidates must be available for interviews end of March 2023.